

**BỘ GIAO THÔNG VẬN TẢI
TỔNG CỤC ĐƯỜNG BỘ VIỆT NAM**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: *2398* /TCĐBVN-VT
V/v thông báo danh sách phương tiện
thay thế hoạt động vận tải đường bộ
quốc tế Việt Nam - Campuchia.

Hà Nội, ngày *27* tháng 05 năm 2014

Kính gửi: Tổng cục Vận tải Campuchia

Thực hiện Hiệp định vận tải đường bộ giữa Chính phủ nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Chính phủ Hoàng gia Campuchia ký tại Hà Nội ngày 01 tháng 6 năm 1998, Nghị định thư ký tại Hà Nội ngày 10 tháng 10 năm 2005.

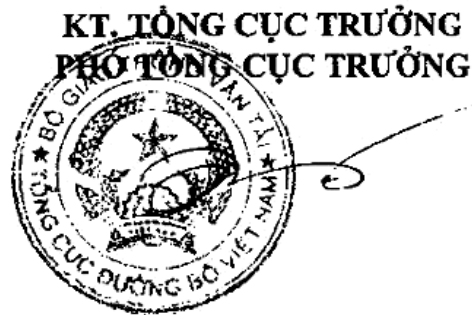
Tổng cục Đường bộ Việt Nam thông báo danh sách phương tiện thay thế hoạt động vận tải đường bộ quốc tế giữa Việt Nam và Campuchia trong tổng số 500 xe (*chi tiết có danh sách kèm theo*).

Tổng cục Đường bộ Việt Nam trân trọng đề nghị các cơ quan hữu quan của Việt Nam và Campuchia tạo điều kiện cho các đơn vị được hoạt động vận tải theo quy định.

Yêu cầu các đơn vị triển khai hoạt động vận tải giữa Việt Nam và Campuchia theo đúng các quy định hiện hành./.

Nơi nhận: *KT*

- Như trên;
- Tổng cục Hải quan (để biết và p/hợp);
- Sở GTVT liên quan;
- Hải quan cửa khẩu liên quan (để biết và p/hợp);
- Các đơn vị vận tải (để thực hiện);
- Lưu: VP, VT.



Nguyễn Văn Quyền



DIRECTORATE FOR ROADS OF VIET NAM
MINISTRY OF TRANSPORT
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM

O D20 Ton That Thuyet Tel: 84-4-38571450
Street - Cau Giay District Fax: 84-4-35373896
Ha Noi - Viet Nam Email: khoadrvn@gmail.com

Document Number *2398* ITCĐBVN-VT
Ha Noi, *27* May 2014

**THE LIST OF REPLACED OF VEHICLES APPROVAL
ON TRANSPORTATION BETWEEN VIET NAM AND COMBODIA**

To: General Transport Department of Cambodia

Implementing the road transport agreement between the Government of Socialist Republic of Vietnam and the Government of Royal Cambodia signed in June 1st, 1998 in Ha Noi and the Protocol signed in October 10th, 2005 in Ha Noi.

Directorate for Roads of Viet Nam would like to inform the list of replaced of cross – border motor vehicles of Viet Nam transport between Vietnam and Cambodia of quota of 500 (*The list of vehicles enclosed to this document*).

Directorate for Roads of Viet Nam would like to propose the relevant Vietnamese and Cambodia organizations to facilitate the above company to operate the passenger transport according to the Vietnamese and Cambodian regulation and request also the companies to operate the transport between two countries through the border gates according to the recent regulation./.

CC: *li*

- As mentioned;
- Viet Nam Customs;
- Custom and others releven boder port Customs;
- Companies;
- Copy file: Office, Tr Dept.

FOR GENERAL DIRECTOR OF
DIRECTORATE FOR ROADS OF VIET NAM
DEPUTY GENERAL DIRECTOR



Nguyen Van Quyen

LIST REPLACED OF CROSS BORDER MOTOR VEHICLES OF VIETNAM

Document No. **TCBBVN-VT**, date **27** May 2014

No.	Replaced vehicles		Stopped vehicles	
	Company	Registration number	Company	Registration number
1	Thong Nhat Cooperation	51B-066.74	Thong Nhat Cooperation	51B-058.40
2	Truong Thanh Cooperation	47B-003.78	Dam San Company	47B-003.78
3	TaTaCo Co-op	77B-010.08	TaTaCo Co-op	77B-001.08
4	Hoang Anh Gia Lai Jst.Co	81M-2561; 81R-0384	Hoang Anh Gia Lai Jst.Co	81M-2561; 81R-0321
5	Hoang Anh Gia Lai Jst.Co	81M-2684; 81R-0329	Hoang Anh Gia Lai Jst.Co	81M-2684; 81R-0384
6	Hoang Anh Gia Lai Jst.Co	81M-2570; 81R-0321	Hoang Anh Gia Lai Jst.Co	81M-2570; 81R-0329
7	Vietravel Company	51B-112.62	Vietravel Company	53S-7492
8	Vietravel Company	51B-113.89	Vietravel Company	53S-7354
9	Vietravel Company	51B-113.16	Vietravel Company	53S-7490
10	Vietravel Company	51B-134.66	Vietravel Company	53S-8200
11	Vietravel Company	51B-135.54	Vietravel Company	53S-8478
12	Vietravel Company	51B-134.23	Vietravel Company	53S-8453
13	Vietravel Company	51B-136.18	Vietravel Company	53S-6089
14	Vietravel Company	51B-135.08	Vietravel Company	53S-6188
15	Vietravel Company	51B-134.71	Vietravel Company	53S-6285
16	Vietravel Company	51B-135.59	Vietravel Company	53N-5725
17	Vietravel Company	51B-135.56	Vietravel Company	53N-5498
18	Vietravel Company	51B-136.72	Vietravel Company	53N-5689
19	Vietravel Company	51B-114.39	Vietravel Company	53S-2225
20	Vietravel Company	51B-116.41	Vietravel Company	53S-2298
21	Vietravel Company	51B-115.13	Vietravel Company	53S-2214
22	Vietravel Company	51B-113.83	Vietravel Company	53S-2191
23	Vietravel Company	51B-134.52	Vietravel Company	53S-9023
24	Vietravel Company	51B-114.92	Vietravel Company	53S-8909
25	Vietravel Company	51B-135.43	Vietravel Company	53S-9041
26	Vietravel Company	51B-133.55	Vietravel Company	53S-7302